

10. Reading Silenzi d'Alpe 2014



Kulturtreffen   Natura in Cultura

“Übergänge des Lebens... Passaggi di vita...”

K.V. Imago-Ricerche A.C.

by Francesco Marchioro



<p>André <i>HISTORIKER u. SCHAUSPIELER</i></p> <p></p> <p>Mittwoch, 09.07.2014</p> <p>Oswald von</p> <p><i>Eine Zeitenwanderung. Eine nächtliche Abenteuer für die ganze Familie.</i></p> <p><i>Auf dem Weg von der Villa Ausserer zur Burg Hauenstein überqueren wir eine Zeitgrenze und kommen im späten Mittelalter bei Oswald von Wolkenstein an.</i></p> <p>Uhr 21,00 <i>Bus-Abfahrt: Busbahnhof- Seis.</i></p> <p>Uhr 21,30 <i>Treffpunkt an der Brücke bei Villa Ausserer. Stirnlampen oder Taschenlampen sind mitzubringen. Wanderung bis zur Ruine Hauenstein.</i></p> <p>Uhr 23,00 <i>Zurück nach Seis mit dem Bus.</i></p> <p><i>Freie Teilnahme.</i></p>	<p>BECHTOLD STORICO e ATTORE</p> <p></p> <p>Mercoledì 09.07.2014</p> <p>Wolkenstein</p> <p>Un tuffo nel tempo. Un'avventura notturna per tutta la famiglia.</p> <p>In cammino dal ponte di Villa Ausserer verso il castello di Hauenstein; attraversiamo i confini del tempo fino al Medioevo di Oswald von Wolkenstein.</p> <p>ore 21,00 Partenza in bus dalla Stazione dei bus a Siusi.</p> <p>ore 21,30 Punto di ritrovo al ponte di Villa Ausserer. Portare con voi una pila, una lampada per camminare fino alle rovine di Castelvecchio.</p> <p>Ore 23,00 Ritorno a Siusi, con il bus.</p> <p>Partecipazione libera.</p>
---	--

Anna Oliverio FERRARIS e
Alberto OLIVERIO
PSICOLOGA e
NEUROSCIENZIATO



“Passaggi di crescita”
Colloquio

Venerdì, **18.07.2014**

ore 9,00

*Siusi, partenza con la cabinovia
...in cammino insieme, col sole o con la pioggia.*

ore 11,00

Alpe di Siusi - prati di malga Laurin

Biglietto speciale cabinovia: € 9,00 (andata e ritorno).
Partecipazione libera



Adriana MONTANARI
KLAVIER

“Musikalische Passagen”

Konzert

Dienstag, 22.07.2014

Uhr 21,00

Sies – Musikschule “Ignaz Friedman”

Stücke von
J. S. Bach, F. Schubert
W. A. Mozart

Eintritt frei

Paolo BERNARD
PIANO

“Passaggi musicali”

Concerto

Martedì, 22.07.2014

ore 21,00

Siusi – Scuola di Musica

Musiche di
Bach – Busoni, F. Schubert
R. Schumann

Ingresso libero



Erika u. ANTON
BÄUERIN u. BAUER



**“Die Erfahrung des Heumähens
auf Seiser Alm”**

Dienstag, 29.07.2014

Uhr 9,00

*Seis, Talstation der Seiser Alm-Bahn.
...Bei schönem oder schlechtem Wetter
wandern wir zusammen.*

Uhr 11,00

Seiser Alm - Sattler Schwaige

*Umlaufbahn: Sonderfahrkarte € 9 (Berg- und
Talfahrt).*

Freie Teilnahme

MULSER
CONTADINI



**“L’esperienza del taglio dell’erba
sull’Alpe di Siusi”**

Martedì 29.07.2014

ore 9,00

*Siusi, partenza con la cabinovia
...in cammino insieme, col sole o con la
pioggia.*

ore 11,00

Alpe di Siusi - prati di malga Sattler

*Biglietto speciale cabinovia: € 9,00 (andata e
ritorno).*

Partecipazione libera

Luigi AVERSA



PSICHIATRA ANALISTA

**“Il tempo di passaggio e
il passaggio del tempo”**

Colloquio

Giovedì, **31.07. 2014**

ore 9,00

Siusi, partenza con la cabinovia

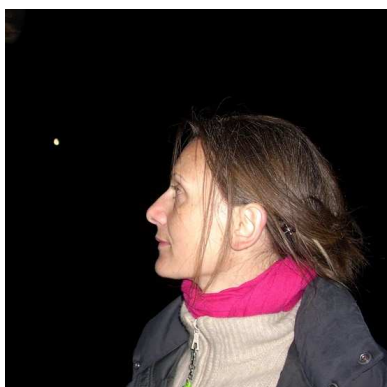
...in cammino insieme, col sole o con la pioggia.

ore 11,00 colloquio

Alpe di Siusi - prati di baita Tuene

Biglietto speciale cabinovia: € 9,00 (andata e ritorno).

Partecipazione libera.



Johanna
HISTORIKERIN



**“Übergänge:
zwischen Natur und Kultur”**
Gespräch

Freitag, **01.08.2014**

Uhr 9,00

Seis, Talstation der Seiser Alm-Bahn.

*...Bei schönem oder schlechtem Wetter wandern
wir zusammen.*

Uhr 11,00

PLATZGUMMER
STORICA



**“Passaggi:
tra Natura e Cultura”**
Colloquio

Venerdì, **01.08.2014**

ore 9,00

Siusi, partenza con la cabinovia

*...in cammino insieme, col sole o con la
pioggia.*

ore 11,00

<p><i>Seiser Alm - Saltner-Tschapit Hütte</i></p> <p><i>Umlaufbahn: Sonderfahrkarte € 9 (Berg- und Talfahrt).</i></p> <p style="text-align: center;"><i>Freie Teilnahme.</i></p>	<p><i>Alpe di Siusi – prati di malga Saltner-Tshcapit</i></p> <p>Biglietto speciale cabinovia: € 9,00 (andata e ritorno).</p> <p>Partecipazione libera.</p>
--	---

<p>Laura TONANI ARTISTA TERAPISTA</p> <p style="text-align: right;"></p> <p style="text-align: center;">“Passaggi in arte” Colloquio</p> <p>Martedì, 05.08.2014</p> <p>ore 9,00 <i>Siusi, partenza con la cabinovia ...in cammino insieme, col sole o con la pioggia.</i></p> <p>ore 11,00 <i>Alpe di Siusi - prati di malga delle Marmotte</i></p> <p><i>Biglietto speciale cabinovia: € 9,00 (andata e ritorno).</i> Partecipazione libera.</p>	
---	---

<p>Francesco MARCHIORO</p> <p> SAGGISTA</p> <p style="text-align: center;">“Passaggi e domande: Giobbe” Colloquio</p> <p>Giovedì, 07.08.2014</p> <p>ore 9,00 <i>Siusi, partenza con la cabinovia ...in cammino insieme, col sole o con la pioggia</i></p> <p>ore 11,00</p>	
--	--

Alpe di Siusi - Rifugio **Zallinger**

Biglietto speciale cabinovia: € 9,00 (andata e ritorno).
Partecipazione libera.



Francesco
ESSAYST



Donnerstag, 07.08.2014

Uhr 12,30

Treffpunkt: Berghaus Zallinger

*Unterwegs zu der Langkofelgruppe... nach
Langkofel Hütte.*

Uhr 20,30

*Der Sonnenuntergang
„Silent...“*

Freitag, 08.08.2014

Uhr 5,30

*Morgendämmerung
Bibel, “Kohelet”*

Uhr 09,00

Nach die Langkofelscharte

Uhr 11,00
Demetz Hütte

zurück nach Seis

MARCHIORO
SAGGISTA



Giovedì 07.08.2014

ore 12,30

Rifugio **Zallinger** – punto di ritrovo

In cammino al Sassolungo... verso
il **Rifugio Vicenza**.

ore 20,30

Tramonto
...Listen”

Venerdì 08.08.2014

ore 5,30

Alba
Bibbia, “Qohelet”

ore 9,00

verso la Forcella del Sassolungo

ore 11,00
rifugio Demetz

ritorno a Siusi

NUR mit Voranmeldung
Mobile +39 3336347740

SOLO su prenotazione

Pierpaolo PATRIZI
PSICOTERAPEUTA



“Passaggi illuminati”
Colloquio

12.08.2014 Martedì

ore 9,00

*Siusi, partenza con la cabinovia
...in cammino insieme, col sole o con la pioggia*

ore 11,00

*Siusi - alle rovine di **castel Salegg***

Partecipazione libera



Si ringrazia - Man bedankt sich bei

seiser ALM 

dem Tourismusverein Seis am Schlern

Associazione turistica di Siusi allo Sciliar



der Seiser Alm Umlaufbahn

Cabinovia Alpe di Siusi

Silenzi d'Alpe **2014** **Francesco Marchioro**

Übergänge des Lebens

Die Übergänge des Lebens: wir wollen auf die vielfältigen utopischen sowie wirklichen Möglichkeiten der Übergänge hinweisen, ähnlich der berühmten „Nord-West Passage“, welche verschiedene Ozeane verbindet und somit mehrere Welten und Menschen zusammenführt.

Auch im Gebirge gibt es Pässe und unwegsame Aufstiegsmöglichkeiten, unterschiedlicher „Schwierigkeitsstufen“, welche die Tüchtigkeit desjenigen, der steigt, messen.

Der Übergang wird somit zur Erfahrung und zur Überschreitung eigener Grenzen und Fähigkeiten, persönlicher psychischer und imaginativer Orte.

Im Leben verkündet der „Übergang“ eine Zeit, in der es möglich ist, den Blick für die Verschiedenheiten und Unterschiede zu schärfen und zwar durch schöpferische Vorgänge der Wiederherstellung der Wirklichkeit und der Wiederanpassung an dieselbe. Und so helfen uns also, in den „Knoten“ des Lebens, die

„Übergangsverfahren“, welche besondere Situationen begleiten, z.B. in der Pubertät, im Falle einer Prüfung, einer Eheschließung, beim Eintritt in die Welt der Arbeit, bei der Geburt eines Kindes u.s.w. Leider sind in unserer postmodernen Gesellschaft die „Übergangsverfahren“ unsichtbar geworden und daher geschieht es oft, dass der „Übergang“ entweder nicht stattfindet oder als Krise erlebt wird, die den Einzelnen schwächt, anstatt ihm *neue Kraft* zu verleihen und ihm ein *neues*

Passaggi di vita

Passaggi di vita: vogliamo alludere alle molteplici possibilità di attraversamento utopiche e reali, analogamente a quel famoso “passaggio a nord-ovest” che mette in comunicazione oceani diversi e quindi più mondi e genti.

Anche in montagna ci sono passaggi e tratti di ascensione impervi da superare, secondo “gradi” di difficoltà ed esposizione che misurano la bravura di colui che sale.

Il passaggio diviene così esperienza e attraversamento dei propri limiti e capacità, dei personali luoghi psichici e immaginativi. Nella vita, il “passaggio” annuncia un tempo dove sia possibile allenare lo sguardo a percepire diversità e differenze, mediante creativi processi di ri-composizione e ri-adattamento alla realtà.

E nei “nodi” della vita ecco soccorrerci i “riti di passaggio” che accompagnano particolari situazioni di trasformazione, ad esempio, nell’adolescenza, in caso di esami, di matrimonio, dell’ingresso nel mondo del lavoro, della nascita di un figlio, etc.

Purtroppo nella nostra società post-moderna i riti di passaggio sono divenuti invisibili e spesso di conseguenza il “passaggio” o non viene percepito oppure viene vissuto come una crisi che indebolisce l’individuo anziché fornirgli nuova forza e prospettargli nuova vita. Infatti, i passaggi di vita portano nell’Oltre e verso l’Altro.

Leben in Aussicht zu stellen.
In der Tat, die Übergänge des Lebens führen
über die Zeit hinaus und zum Anderen.

Libri

Marchioro F. (2014), *Silenzi, un dono. Die Stille: ein Schenken (4)*, gruppo edit. L'Espresso –
ilmiolibro.it.

Id. (2011), *Silenzi e ipoluoghi – Ascoltare Silenzi d'Alpe (3)*, gruppo edit. L'Espresso – ilmiolibro.it.

Id. (2010), *Silenzi e incanto – Ascoltare Silenzi d'Alpe (2)*, gruppo edit. L'Espresso – ilmiolibro.it.

Id. (2009), *Inaudibile*, (romanzo), gruppo edit. L'Espresso – ilmiolibro.it.

Id. (2006), *Silenzi e passi – Ascoltare Silenzi d'Alpe (1)*, Imago-Ric.